

Sehr geehrte(r) Herr, Frau,

herzlich willkommen als aktives Mitglied des Pensionsfonds Metall OFP!

## IHR ANSCHLUSS

Sie sind als Arbeiter in einem Unternehmen beschäftigt, das der Paritätischen Kommission für den Metall-, Maschinen- und Elektrobau („PK111“) angehört und dem sozialen, sektoriellen Pensionsplan der PK111 angeschlossen ist. Das bedeutet, dass Sie zusätzlich zu Ihrer gesetzlichen Pension Anspruch auf eine Zusatzpension haben. Dieser soziale, sektorielle Pensionsplan wird vom Existenzsicherungsfonds der Metallverarbeitenden Industrie - BIS eingerichtet und wurde dem **Pensionsfonds Metall OFP** übertragen.

Ihr Anschluss ist automatisch erfolgt.

Der Pensionsfonds Metall OFP kümmert sich um die Verwaltung und die Auszahlung Ihrer Zusatzpension zum Zeitpunkt Ihres Eintritts in die (vorzeitige) gesetzliche Pension oder an Ihre(n) Begünstigten (in der in der **Pensionsordnung PFM OFP** festgelegten Reihenfolge), wenn Sie vor der Auszahlung Ihrer Zusatzpension versterben sollten. Die Auszahlung erfolgt entsprechend der Pensionszusage des Altersversorgungsträgers.

Wenn die Welt der Zusatzpensionen für Sie neu ist, empfehlen wir Ihnen, sich zunächst das Einführungsvideo auf der Homepage unserer Website [www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be) unter der Rubrik ZUSATZPENSION anzuschauen.

## HÖHE IHRER ZUSATZPENSION

Die Höhe Ihrer Zusatzpension entspricht der Summe der eingezahlten **Beiträge**, ggf. erhöht um eine **Gewinnbeteiligung**, kapitalisiert zu dem im **Pensionsplan** festgelegten Zinssatz und unter Berücksichtigung der **gesetzlichen Mindestrenditegarantie**.

### **Beiträge**

Diese Zusatzpension wird ausschließlich durch Arbeitgeberbeiträge aufgebaut.

---

#### Pensioenfonds Metaal OFP

Instelling voor bedrijfspensioenvoorziening  
toegelaten op 18/12/2007  
Ravenstein Galerij 4/7  
1000 Brussel  
T. +32 2 504 97 77 • F. +32 2 504 97 75

#### Fonds de Pension Métal OFP

Institution de retraite professionnelle  
agrée le 18/12/2007  
Galerie Ravenstein 4/7  
1000 Bruxelles  
T. +32 2 504 97 78 • F. +32 2 504 97 75

#### Pensionsfonds Metall OFP

Einrichtung zur betrieblichen  
Altersversorgung zugelassen am 18/12/2007  
Ravenstein Galerie 4/7  
1000 Brüssel  
T. +32 2 504 97 74 • F. +32 2 504 97 75

---

[www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be)  
[info@pfondsmet.be](mailto:info@pfondsmet.be)

KBO/BCE 0892.343.382  
FSMA 50.585  
BE02 1420 6490 4240

Diese Pensionsbeiträge wurden in dem kollektiven Arbeitsabkommen („KAA“) festgelegt und belaufen sich derzeit auf 2,29 % für Flandern und 2,09 % für Wallonien und Brüssel von 100 % Ihres Bruttojahresgehalts für die Pensionskomponente.

Wenn Sie krank werden oder vorübergehend arbeitslos sind (und daher von Ihrem Arbeitgeber keinen Lohn erhalten, aber mit einer Zusatzentschädigung des Existenzsicherungsfonds der Metallverarbeitenden Industrie rechnen können), erhalten Sie eine Anpassung aus dem **Solidaritätsfonds PFM OFP** für den weiteren Aufbau Ihrer Zusatzpension. Die Solidaritätskomponente sieht zudem eine Anpassung im Falle des Konkurses Ihres Arbeitgebers sowie eine zusätzliche Leistung im Todesfall (unter bestimmten Bedingungen) vor. Die Höhe dieser Anpassungen wurde tarifvertraglich festgelegt. Der Solidaritätsfonds wird ebenfalls mit einem Arbeitgeberbeitrag von 0,1 % auf 100 % Ihres Bruttojahresgehalts gespeist.

Die genaue Höhe der Beiträge (Pensionsbeiträge und etwaige Kranken- und Arbeitslosenbeiträge) finden Sie in Ihrer jährlichen **Pensionsübersicht PFM OFP**.

### **Gewinnbeteiligung**

Auf Vorschlag des Verwaltungsrates PFM OFP kann nach Auswertung der Finanzergebnisse zudem eine Gewinnbeteiligung auf Ihrem individuellen Zusatzpensionskonto PFM OFP in Form einer Erhöhung Ihrer Versorgungsrücklage (bzw. Ihrer „erworbenen“ Rücklage) gewährt werden.

In Ihrer jährlichen **Pensionsübersicht PFM OFP** sehen Sie, ob in dem jeweiligen Jahr eine Gewinnbeteiligung gewährt wurde oder nicht.

### **Pensionsplan**

Sie sind dem **Plan 3** des Pensionsfonds Metall OFP angeschlossen. Hierbei handelt es sich um eine Pensionszusage mit festen Beiträgen und ohne garantierte Rendite. Das bedeutet, dass der Altersversorgungsträger nur die Rückzahlung der Beiträge garantiert, wie es in der **Pensions- und Solidaritätsordnung PFM OFP** vorgesehen ist, aber keine Zusage bezüglich der Rendite oder des Betrags macht, der im Falle einer Auszahlung/eines Austritts (mit Übertragung Ihrer Versorgungsrücklage) letztendlich ausgezahlt wird. Von diesen Beiträgen werden vom Pensionsfonds Metall OFP keine Verwaltungs- und Finanzgebühren abgezogen (diese Gebühren gehen in voller Höhe zu Lasten des Finanzergebnisses des Teilfonds, in dem Plan 3 verwaltet wird).

#### **Pensioenfonds Metaal OFP**

Instelling voor bedrijfspensioenvoorziening  
toegelaten op 18/12/2007  
Ravenstein Galerij 4/7  
1000 Brussel  
T. +32 2 504 97 77 • F. +32 2 504 97 75

#### **Fonds de Pension Métal OFP**

Institution de retraite professionnelle  
agrée le 18/12/2007  
Galerie Ravenstein 4/7  
1000 Bruxelles  
T. +32 2 504 97 78 • F. +32 2 504 97 75

#### **Pensionsfonds Metall OFP**

Einrichtung zur betrieblichen  
Altersversorgung zugelassen am 18/12/2007  
Ravenstein Galerie 4/7  
1000 Brüssel  
T. +32 2 504 97 74 • F. +32 2 504 97 75

[www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be)  
[info@pfondsmet.be](mailto:info@pfondsmet.be)

KBO/BCE 0892.343.382  
FSMA 50.585  
BE02 1420 6490 4240

## **Gesetzliche Mindestrenditegarantie**

Um das Anlagerisiko für Arbeitnehmer zu begrenzen, hat der Gesetzgeber eine gesetzliche Renditegarantie bzw. Mindestgarantie eingeführt. Dies bedeutet, dass, wenn sich zum Zeitpunkt der Auszahlung/des Austritts aus dem Sektor (mit Übertragung Ihrer Versorgungsrücklage) herausstellt, dass die Beiträge auf Ihrem Zusatzpensionskonto PFM OFP weniger als das gesetzliche Minimum eingebracht haben, die Differenz vom Altersversorgungsträger ausgeglichen werden muss. Sie erhalten also immer mindestens die eingezahlten Beiträge zuzüglich des gesetzlich vorgeschriebenen Zinssatzes (derzeit 1,75 %) zurück; bei Auszahlung/Austritt (mit Übertragung Ihrer Versorgungsrücklage) während der ersten 5 Jahre nach dem Anschluss entspricht dies dem Gesundheitsindex.

## **Rendite**

Da es sich beim Plan 3 um einen Plan ohne Renditegarantie handelt, entwickelt sich Ihre Versorgungsrücklage entsprechend den vom Pensionsfonds Metall OFP erzielten Anlageergebnissen. Der Pensionsfonds Metall OFP verwaltet ein diversifiziertes Investitionsportfolio und berücksichtigt dabei Umwelt-, Klima-, soziale und Corporate-Governance-Faktoren, wie in der **Statement of Investment Principles PFM OFP („SIP“)** festgelegt.

Im Falle einer positiven Rendite werden 80 % Ihrem individuellen Zusatzpensionskonto PFM OFP gutgeschrieben (die restlichen 20 % werden in eine kollektive Rücklage eingezahlt). Sie erhalten eine maximale Rendite von 1,75 % auf diesen Teil von 80 %; eine negative Rendite wird in voller Höhe angerechnet, wie in der **Pensionsordnung PFM OFP** angegeben. Die gesetzliche Mindestrenditegarantie bei Auszahlung/Austritt (mit Übertragung Ihrer Versorgungsrücklage) bleibt davon jedoch unberührt. Wenn Ihre Versorgungsrücklage zu diesem Zeitpunkt unter diesem gesetzlichen Minimum liegt, wird sie immer bis zur Höhe der gesetzlichen Renditegarantie erhöht. Sie erhalten also immer mindestens die eingezahlten Beiträge zuzüglich des gesetzlichen Mindestzinssatzes zurück.

## **Übertragung von Rücklagen von der früheren Pensionseinrichtung**

Sie haben auch die Möglichkeit, Ihre bei Ihrem früheren Arbeitgeber oder Sektor aufgebauten Rücklage der Zusatzpension in die Aufnahmestruktur PFM OFP zu übertragen. Diese Rücklage wird nicht Ihrem individuellen Zusatzpensionskonto PFM OFP gutgeschrieben, sondern wird auf ein individuelles Transferkonto PFM OFP in der so genannten „Aufnahmestruktur“ umgeleitet und entwickelt sich zusammen mit den Anlageergebnissen des Pensionsfonds Metall OFP. Sie sollten jedoch beachten,

### **Pensioenfonds Metaal OFP**

Instelling voor bedrijfspensioenvoorziening  
toegelaten op 18/12/2007  
Ravenstein Galerij 4/7  
1000 Brussel  
T. +32 2 504 97 77 • F. +32 2 504 97 75

### **Fonds de Pension Métal OFP**

Institution de retraite professionnelle  
agrée le 18/12/2007  
Galerie Ravenstein 4/7  
1000 Bruxelles  
T. +32 2 504 97 78 • F. +32 2 504 97 75

### **Pensionsfonds Metall OFP**

Einrichtung zur betrieblichen  
Altersversorgung zugelassen am 18/12/2007  
Ravenstein Galerie 4/7  
1000 Brüssel  
T. +32 2 504 97 74 • F. +32 2 504 97 75

[www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be)  
[info@pfondsmet.be](mailto:info@pfondsmet.be)

KBO/BCE 0892.343.382  
FSMA 50.585  
BE02 1420 6490 4240

dass die Aufnahmestruktur eine separate Struktur mit eigenen Bedingungen ist, die von den anderen Pensionsplänen von PFM OFP unabhängig ist, und dass es keine gesetzliche Renditegarantie für übertragene Rücklagen in einer Aufnahmestruktur gibt. Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website [www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be) unter der Rubrik DOKUMENTE / EINTRITT IN DEN SEKTOR.

## PENSIONSÜBERSICHT PENSIONS FONDS METALL OFP

Als aktives Mitglied erhalten Sie jedes Jahr (im Herbst) eine Pensionsübersicht mit dem Stand Ihres individuellen Zusatzpensionskontos PFM OFP sowie mit zusätzlichen Informationen über Ihre Versorgungsrücklage zum 1. Januar des jeweiligen Jahres. Um eine Pensionsübersicht zu erhalten, müssen Sie am 31. Dezember des vorangegangenen Jahres aktiv angeschlossen sein. Bitte beachten Sie, dass es sich bei den genannten Beträgen um Bruttobeträge handelt, von denen bei Auszahlung noch die geltenden Sozialbeiträge und Steuerabgaben abzuziehen sind.

Wenn Sie diese Pensionsübersicht digital erhalten möchten, registrieren Sie einfach Ihre E-Mail-Adresse auf der Regierungswebsite [www.mypension.be](http://www.mypension.be) oder aktivieren Sie Ihre e-box Bürger soziale Sicherheit über die Regierungswebsite [www.socialsecurity.be](http://www.socialsecurity.be). Sie erhalten dann eine E-Mail von der zuständigen öffentlichen Einrichtung, sobald Ihre neue Pensionsübersicht vom Pensionsfonds Metall OFP auf deren Plattform verfügbar ist.

Unsere Webanwendung **MYBENEFIT** [www.mybenefit.be](http://www.mybenefit.be) und das Animationsvideo **MYSAVINGS** (über den Link in MyBenefit) erleichtern Ihnen die Überprüfung Ihrer persönlichen Akte beim Pensionsfonds Metall OFP. Beide Anwendungen sind unter MyBenefit untergebracht (also nur ein Mal anmelden) und von Ihrem PC, Laptop, Smartphone oder Tablet mit Ihrem belgischen elektronischen Personalausweis (eID), über die itsme®-App oder mit einem europäisch anerkannten Login-Medium (eIDAS), wenn Sie keinen belgischen Personalausweis haben, zugänglich.

Weitere Informationen zu eIDAS finden Sie auf der staatlichen Website [www.mypension.be](http://www.mypension.be) links unten in der Liste mit den häufig gestellten Fragen.

Sie erhalten automatisch Zugang zu MyBenefit und MySavings, sobald Sie angeschlossen sind. MySavings wird jedoch erst aktiviert, nachdem Sie Ihre erste Pensionsübersicht vom Pensionsfonds Metall OFP erhalten haben.

**MYBENEFIT** [www.mybenefit.be](http://www.mybenefit.be) bietet Ihnen einerseits die Möglichkeit, Ihre persönliche Akte mit wenigen Mausklicks online einzusehen (einschließlich persönlicher Daten, Löhne, Beiträge, Pensionsübersichten, Begünstigte(r), falls angegeben, Korrespondenz mit PFM OFP,...), und

### Pensioenfonds Metaal OFP

Instelling voor bedrijfspensioenvoorziening  
toegelaten op 18/12/2007  
Ravenstein Galerij 4/7  
1000 Brussel  
T. +32 2 504 97 77 • F. +32 2 504 97 75

### Fonds de Pension Métal OFP

Institution de retraite professionnelle  
agrée le 18/12/2007  
Galerie Ravenstein 4/7  
1000 Bruxelles  
T. +32 2 504 97 78 • F. +32 2 504 97 75

### Pensionsfonds Metall OFP

Einrichtung zur betrieblichen  
Altersversorgung zugelassen am 18/12/2007  
Ravenstein Galerie 4/7  
1000 Brüssel  
T. +32 2 504 97 74 • F. +32 2 504 97 75

[www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be)  
[info@pfondsmet.be](mailto:info@pfondsmet.be)

KBO/BCE 0892.343.382  
FSMA 50.585  
BE02 1420 6490 4240

andererseits können Sie, wenn Sie im Begriff sind, in den gesetzlichen (vorzeitigen) Ruhestand zu treten, Ihren Antrag auf die Auszahlung Ihrer ergänzenden Pension auf diesem Weg elektronisch bei uns einreichen.

MyBenefit gibt Ihnen den Stand am 1. Tag des laufenden Monats an.

MyBenefit ist sowohl für aktive als auch für passive Mitglieder zugänglich.

**MYSAVINGS** (über den Link in MyBenefit) zeigt Ihnen die wichtigsten Kennzahlen/Informationen aus Ihrer eigenen Akte beim Pensionsfonds Metall OFP in einem kurzen Video von ca. 1 Minute. Dort finden Sie unter anderem Informationen über die Höhe Ihrer erworbenen Rücklage, die voraussichtliche Leistung, den Todesfallschutz, den/die vorgesehenen Begünstigten und Ihre Adresse.

MySavings zeigt Ihnen den Stand am 1. Januar eines bestimmten Jahres an (= wie auf Ihrer Pensionsübersicht oder auf der staatlichen Website [www.mypension.be](http://www.mypension.be)).

Als Neumitglied (das noch keine Pensionsübersicht von Pensionsfonds Metall OFP erhalten hat) können Sie sich derzeit noch kein Animationsvideo ansehen, aber Sie erhalten bereits einige allgemeine Informationen, wenn Sie sich auf MySavings durchklicken.

Werfen Sie also unbedingt einen Blick auf MySavings, wenn Ihre jährliche Pensionsübersicht im Briefkasten/Posteingang liegt.

## SCHUTZ IHRER PERSONENBEZOGENEN DATEN

Wir verarbeiten Ihre personenbezogenen Daten zur Erfüllung unserer vertraglichen und gesetzlichen Verpflichtungen. Weitere Informationen finden Sie in der **Datenschutzerklärung Mitglieder (und/oder ihre Begünstigten) und Pensionsberechtigte** auf unserer Website [www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be) unter der Rubrik HAFTUNGSAUSSCHLUSS und in der **Pensionsordnung PFM OFP** unter der Rubrik DOKUMENTE/ARBEITSDOKUMENTE PFM OFP.

## MEHR INFORMATIONEN?

Für weitere Informationen möchten wir Ihnen unsere Website [www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be) empfehlen.

Hier finden Sie unter anderem oben in der Rubrik DOKUMENTE/ARBEITSDOKUMENTE PFM OFP auch unsere **Allgemeine Informationsbroschüre** mit Antworten auf häufig gestellte Fragen zum Zusatzpensionsplan in der PK111 oder direkt auf der Website unter der Rubrik HÄUFIG GESTELLTE FRAGEN.

### Pensioenfonds Metaal OFP

Instelling voor bedrijfspensioenvoorziening  
toegelaten op 18/12/2007  
Ravenstein Galerij 4/7  
1000 Brussel  
T. +32 2 504 97 77 • F. +32 2 504 97 75

### Fonds de Pension Métal OFP

Institution de retraite professionnelle  
agrée le 18/12/2007  
Galerie Ravenstein 4/7  
1000 Bruxelles  
T. +32 2 504 97 78 • F. +32 2 504 97 75

### Pensionsfonds Metall OFP

Einrichtung zur betrieblichen  
Altersversorgung zugelassen am 18/12/2007  
Ravenstein Galerie 4/7  
1000 Brüssel  
T. +32 2 504 97 74 • F. +32 2 504 97 75

[www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be)  
[info@pfondsmet.be](mailto:info@pfondsmet.be)

KBO/BCE 0892.343.382  
FSMA 50.585  
BE02 1420 6490 4240

Oben in der Rubrik DOKUMENTE/ARBEITSDOKUMENTE PFM OFP finden Sie **die KAAs, die sich auf den sozialen, sektoriellen Zusatzpension in der PK111 beziehen** (darunter die **Pensions- und Solidaritätsordnung PFM OFP**), sowie einige andere Dokumente, die Ihnen einen besseren Einblick in unsere Tätigkeit vermitteln, wie z. B.:

- **Transparenzbericht PFM OFP**
- **Jahresabschluss und Jahresbericht PFM OFP**

### **HABEN SIE NICHT GEFUNDEN, WONACH SIE GESUCHT HABEN?**

In diesem Fall können Sie Ihre Frage jederzeit über den Link **HABEN SIE EINE SPEZIFISCHE FRAGE?** auf der Homepage unserer Website [www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be) oder über das Kontaktformular auf unserer Website oben in der Rubrik KONTAKT stellen.

Wir stehen Ihnen auch während der Bürozeiten gerne telefonisch oder schriftlich (E-Mail/Brief) zur Verfügung. Unsere Kontaktdaten finden Sie am Ende dieses Briefes.

Bitte geben Sie immer Ihre Nationalregisternummer an (auf der Vorder- oder Rückseite Ihres Personalausweises).

Wir wünschen Ihnen viel Erfolg mit Ihrer Laufbahn im Metallsektor!

Mit freundlichen Grüßen

Jan De Smet  
CEO

Jan Frederickx  
Operations Manager

---

#### **Pensioenfonds Metaal OFP**

Instelling voor bedrijfspensioenvoorziening  
toegelaten op 18/12/2007  
Ravenstein Galerij 4/7  
1000 Brussel  
T. +32 2 504 97 77 • F. +32 2 504 97 75

#### **Fonds de Pension Métal OFP**

Institution de retraite professionnelle  
agrée le 18/12/2007  
Galerie Ravenstein 4/7  
1000 Bruxelles  
T. +32 2 504 97 78 • F. +32 2 504 97 75

#### **Pensionsfonds Metall OFP**

Einrichtung zur betrieblichen  
Altersversorgung zugelassen am 18/12/2007  
Ravenstein Galerie 4/7  
1000 Brüssel  
T. +32 2 504 97 74 • F. +32 2 504 97 75

---

[www.pfondsmet.be](http://www.pfondsmet.be)  
[info@pfondsmet.be](mailto:info@pfondsmet.be)

KBO/BCE 0892.343.382  
FSMA 50.585  
BE02 1420 6490 4240